



राष्ट्रीय रेडियो खगोलभौतिकी केंद्र
National Centre for Radio Astrophysics
टाटा मूलभूत अनुसंधान संस्थान
Tata Institute of Fundamental Research

सावित्रीबाई फुले पुणे विश्वविद्यालय परिसर, पुणे- 411007, महाराष्ट्र, दूरभाष : 020-2571-9000/9111/9242
Savitribai Phule Pune University Campus, Pune -411007, Maharashtra, Phone: 020-2571-9000/9111/9242

यह पत्र हमारे जीएमआरटी वेधशाला, खोदाद में आने के आपके अनुरोध के प्रत्युत्तर में है। कृपया हमारी सुविधा के लिए निम्नलिखित फॉर्म भरें और इसे हमें gmrvisit@ncra.tifr.res.in पर ईमेल द्वारा यथाशीघ्र, अपनी निर्धारित यात्रा तिथि से **कम से कम दो कार्यदिवस पूर्व भेजें**। / This is in response to your request for visiting our GMRT Observatory, Khodad. Kindly fill the following form for our convenience and send it to us by email gmrvisit@ncra.tifr.res.in at your earliest, **ATLEAST TWO WORKING DAYS PRIOR TO YOUR ASSIGNED DATE OF VISIT.**

समन्वयक / Co-ordinator
आगंतुक कार्यक्रम, एनसीआरए-टीआईएफआर / Visitor's programme, NCRA-TIFR

जीएमआरटी खोदाद के दौरे के लिए आवेदन
APPLICATION FOR VISIT TO GMRT KHODAD

संस्था का नाम / Name of the Organisation: _____

पता / Address: _____

संपर्क व्यक्ति / Contact Person: _____

दूरभाष/मोबाइल नं. / Tel/Mobile No. _____

ईमेल पता: / Email address: _____

यात्रा की पसंदीदा तिथि और समय / Preferred date & time of visit: दिनांक / Date: _____

समय / Time: सुबह 10:00 बजे / 10 am दोपहर 2:00 बजे / 2 pm कृपया निशान (√) लगाएँ / Please tick (√)

कृपया ध्यान दें: / PLEASE NOTE: (1) GMRT विज़िट के लिए आवंटित तिथियों की वेब-सूची कृपया अपनी पुष्टि हेतु देख लें। इस संबंध में कोई अलग से सूचना नहीं भेजी जाएगी। Please check the web-list of allotted dates for GMRT visit for your confirmation. There will not be separate communication regarding this. (2) आगंतुकों को दिए गए समय पर तुरंत रिपोर्ट करना चाहिए। / VISITORS SHOULD REPORT SHARPLY AT THE GIVEN TIME. देर से आने पर वेधशाला में प्रवेश की अनुमति नहीं दी जाएगी। / LATE REPORTING WILL NOT BE ALLOWED TO ENTER THE OBSERVATORY.

मुखिया का नाम: / Name of the Leader: _____

छात्रों की कक्षा/आयु: / Class/Age of Students: _____

कुल छात्रों की संख्या: / Total Nos. Of students: _____ (70 से अधिक नहीं) / (Not more than 70)

शिक्षण की भाषा: / Language of instruction: हिंदी / Hindi मराठी Marathi अंग्रेजी English

शिक्षा की धारा: / Stream of Education:

कला/Arts वाणिज्य/Commerce इंजीनियरिंग/Engineering विज्ञान /Science डिप्लोमा/Diploma

तारीख / Date: _____ मुहर के साथ हस्ताक्षर/ Signature with seal
संस्था के प्रमुख / Head of the Organisation

कृपया ध्यान दें / Please Note: आपको जीएमआरटी वेधशाला, नारायणगांव, तालुका - जुन्नार, जिला - पुणे, राज्य - महाराष्ट्र, भारत, पिन - 410 504 पर जाना और एनसीआरए, पुणे नहीं / **You have to visit GMRT Observatory, Narayangoan, Taluka - Junnar, Dist - Pune. State - Maharashtra, INDIA, PIN - 410 504. फ़ोन/Phone: +91-2132-252112/3/6/7, फ़ैक्स/Fax: +91-2132-252120 and NOT NCRA, Pune.**

केवल हमारे कार्यालय उपयोग के लिए / For our Office use Only

प्राप्ति दिनांक / Received on _____ नियुक्त अधिकारी / Assigned Officer _____
भ्रमण की आवंटित तिथि एवं समय Allotted date & time of visit: तिथि / Date _____ समय / Time _____
समन्वयक के हस्ताक्षर / Signature of the Co-Ordinator: _____ दिनांक: / Date _____



राष्ट्रीय रेडियो खगोलभौतिकी केंद्र
National Centre for Radio Astrophysics
टाटा मूलभूत अनुसंधान संस्थान
Tata Institute of Fundamental Research

सावित्रीबाई फुले पुणे विश्वविद्यालय परिसर, पुणे- 411007, महाराष्ट्र, दूरभाष : 020-2571-9000/9111/9242
Savitribai Phule Pune University Campus, Pune -411007, Maharashtra, Phone: 020-2571-9000/9111/9242

निर्देश:/Instructions:

- ◆ जीएमआरटी वेधशाला, खोडद में मोबाइल फ़ोन का इस्तेमाल बिल्कुल न करें।
- ◆ Strictly no Mobile Phones are to be used at the GMRT Observatory, Khodad.

- ◆ जब तक आगंतुक प्रपत्र विधिवत भरा हुआ और समन्वयक द्वारा अनुमोदित न हो, तब तक किसी भी आगंतुक को प्रवेश की अनुमति नहीं दी जाएगी।
- ◆ No visitors will be allowed unless visitor's form is duly filled in and approved by the Coordinator

- ◆ कृपया ध्यान दें कि जीएमआरटी/एनसीआरए के दौरे केवल शुक्रवार को पूर्व नियुक्ति के साथ निर्धारित हैं।
- ◆ Please note that visits to GMRT / NCRA are scheduled only on FRIDAYs with prior appointment.

- ◆ सभी दौरों के लिए अनुरोध एनसीआरए-टीआईएफआर, पुणे के आगंतुक कार्यक्रम समन्वयक को संबोधित किया जाना चाहिए।
- ◆ Request for all the visits should be addressed to the Co-ordinator, Visitors Programme, NCRA-TIFR, Pune

- ◆ जीएमआरटी पुणे-नासिक राजमार्ग पर पुणे से लगभग 2 घंटे की ड्राइव पर है। निकटतम गाँव नारायणगाँव है।
- ◆ GMRT is about 2-hour drive from Pune on the Pune-Nashik highway. The nearest village is Narayangaon.

- ◆ जीएमआरटी वेधशाला को नारायणगाँव के पास अरवी स्थित वीएसएनएल दूरसंचार केंद्र समझने की भूल न करें।
- ◆ Do not confuse GMRT observatory with the VSNL telecom centre at Arvi near Narayangaon.

- ◆ जीएमआरटी वेधशाला में किसी भी परिवहन/कैंटीन/आवास की कोई व्यवस्था नहीं है। आगंतुकों को इनकी व्यवस्था स्वयं करनी होगी।
- ◆ There is no provision for any transport / canteen / accommodation at the GMRT observatory. Visitors will have to make their own arrangements for these.

- ◆ वेधशाला में रहते हुए परिसर को खराब न करें।
- ◆ While at the observatory do not spoil the campus.

- ◆ वेधशाला में रहते हुए किसी भी गैजेट/स्विच को न छुएँ।
- ◆ While at the observatory do not touch any gadgets / switches.

- ◆ हम आगंतुकों को टोपी पहनने और पानी की बोतल साथ रखने की पुरज़ोर सलाह देते हैं।
- ◆ We strongly recommend visitors to wear caps and carry water-bottle.

- ◆ जीएमआरटी वेधशाला पहुँचने पर, कृपया सुरक्षा रिसेप्शन से संपर्क करें। वे आपको प्रभारी कर्मचारी के पास ले जाएँगे, जो आपको आस-पास की जगह दिखाएँगे और एंटेना के बारे में समझाएँगे।
- ◆ On reaching the GMRT Observatory, please contact the Security Reception. They will guide you to the staff member in charge, who will show you around and explain about the antennas.

- ◆ कृपया ध्यान दें: आगंतुकों को दिए गए समय पर तुरंत रिपोर्ट करना चाहिए। देर से रिपोर्ट करने पर वेधशाला में प्रवेश की अनुमति नहीं दी जाएगी।
- ◆ **PLEASE NOTE: VISITORS SHOULD REPORT SHARPLY AT THE GIVEN TIME. LATE REPORTING WILL NOT BE ALLOWED TO ENTER THE OBSERVATORY.**
